



مجلس أو كام إسلام سيغافورا

خطبة جمعة

٨ جولاي ٢٠١٦ / ٣ شوال ١٤٣٧

معحياتي فغرتين حكمه د دالم القرآن

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَحَاطَ بِكُلِّ شَيْءٍ عِلْمًا وَقَضَىٰ بِمَا يُرِيدُ حِكْمَةً
وَ حُكْمًا، أَنْعَمَ بِالنَّعَمِ ابْتِلَاءً وَامْتِحَانًا، وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ
وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ذُو الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا
مُحَمَّدًا عَبْدَهُ وَرَسُولَهُ أَفْضَلُ الْأَنْبَاءِ وَ مَصْبَاحُ الظَّلَامِ، اللَّهُمَّ
صَلِّ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ عَلَىٰ آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلِّمْ تَسْلِيمًا
كَثِيرًا. أَمَّا بَعْدُ فَيَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا اللَّهَ حَيْثُ مَا كُنْتُمْ، فَإِنَّ اللَّهَ
يَعْلَمُ سِرَّكُمْ وَ عَلَانِيَتَكُمْ

سيدغ جمعة يغ درحمتي الله سكالين،

ماريله كيت برتقوى كقد الله سبحانه وتعالى دغن سبئر-بئر كتقواءن.
برقكغ تكوهله كقد تالي الله سبحانه وتعالى، دان ماريله كيت ساليغ
كاسيه مغاسيحي سسام مانسي، سموك كيت تركولوغ د كالغن مريك
يغ بريمان دان برحكمه.

ساوداراكو،

افايلا كيت ميبوك لمبارن القرآن، كيت اكن دافتي ساتو كلمة يغ
سريغكالي دسبوتكن الله يغ مها بيحقسان. كلمة اين مونچول همفير ۲۰
كالي د دالم القرآن. كادغكالا كلمة اين دكانديغكن دغن كلمة
الكتاب، دان كادغكالا قولاي دپاتاكن سچارا برسنديرين. كلمة يغ
ساي مقصودكن د سيني اداله الحكمة. الله سبحانه وتعالى بفرمان:

أَدْعُ إِلَى سَبِيلِ رَبِّكَ بِالْحُكْمَةِ وَالْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ وَجَدِلْهُمْ
بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ ضَلَّ عَنْ سَبِيلِهِ وَهُوَ
أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ ﴿١٢٥﴾

مقصودن: "سروله ك جالن توهنمو دغن حكمه دان نصيحت فعاجرن يغ
باءيق، دان برجثله دغن مريك دغن چارا يغ لبيه بائيق؛ سسوغكوهن
توهنمو دي له جوا يغ لبيه مغانهوي اكن اورغ يغ سست دري جالن-
ن، دان دي له جوا يغ لبيه مغانهوي اكن اورغ-اورغ يغ منداقت هدايه
فتونجوق." [سورة النحل ۱۲۵: ۱۶]

ساوداراكو،

ايات يغ بارو دباچكن سينتر تادي، مروفاكن فندوان إلهي كقد بكيندا
نبي صلى الله عليه وسلم دان جوك اومتن اكر ممرهاتيكن دوا فركارا يغ
فتيغ دالم بردعوة. يغ فرتام: توجوان يغ ايغين دچاقاي. ايات ترسبوت
دغن جلس منكسكن بهاوا توجوان كيت سموا اداله الله، كيت برعمل

اونتوق منچاقاي كرداءن سرتا رحمتن. اوليه کران ایت، سهاروسن نیه دان توجوان سآورغ مؤمن تتکالا مپمقایکن اکام اداله اونتوق ممباوا دان مپمبیغ مأنسی ک جالن توهن. بوکن توجوان-توجوان یغ سلاین درین، سفرتی ممباوا انسان ک جالن-جالن یغ فلپاکای اتاوقون کقد اکیندا-اکیندا کلومقوک ترتنتو.

فرکارا یغ کدوا یغ فرلو دفرهاتیکن ستیاف مؤمن تتکالا مپمقایکن اکام اداله دغن معکوناکن فندکتن یغ ایفیکتیف (efektif) دان بیجق د ساعت مپرو مریک ک جالن إلهی.

نامون ساوداراکو، بیلاکه اکقش کیت برجای منراقن حکمه دالم فنوتورن دان فرکرqn کیت؟ منوروت علماء اقایلا سساورغ برجای ملتقن سسواتو قد تمقش یغ سسواي، ایت برمقصود ای برجای منچاقاي اسقیک حکمه.

دری ایت، جلس باکی کیت، بهاوا تیاد کروکیان یغ اکن منیمقا سساورغ یغ سنتیاس ممستیکن اسقیک حکمه دالم فرکاولنن. سآورغ مؤمن یغ سریغ ممرهاتیکن اسقیک حکمه دالم فرکاولن، بلیاو لبیه چندروغ اونتوق ممستیکن بهاوا اف یغ بلیاو لاکو اتاوقون کاتاکن، موده دفهمی دان دتریمای انسان لاین. فرهاتیکن ساوداراکو، باکایمان الله

سبحانه وتعالى قد قلبا كاي فرمان-فرمان منكسكن بهاوا اف يغ الله
سبحانه وتعالى سمقايكن سماوا ممو دفهمي دان دكاراف ميندا انسان
بياسا. الله برفرمان (لقوم يعقلون) دان (لقوم يتفكرون): يغ برمقصود:
"باكي اورغ يغ برعقل" دان "باكي قوم يغ مميقي فميكرن."

مك چونتوهيله فندكتن القرآن اين دالم فركرقن، فركاولن دان فنوتورن
كيت. اچف كالي، كيت ميمقايكن سسواتو، هاش كران كيت
مراساكن اي فركارا يغ كيت اعكف فنتيغ، سرتا فرلو دسمقايكن كقد
فيهق يغ لاین. تنقا مميكرن كسن ماس فنجغ، اتاوقون فراسن دان
فرسفيكتيف (perspektif) انسان لاین.

سباكاي چونتوه، بايغكن اندا صلاة برسبلاهن دغن سساورغ يغ ترلوقا
اونتوق مماتيكن تيليفون بيمبيتن اتاو ملتقكنش قد "silent mode" ، لالو
تيليفون بيمبيتن ربويي كتيك صلاة برجماعه سداغ ديديريكن د دالم
مسجد. باكايانكه رياكسي اندا ترهادف بلياو؟ ادكه اندا اكن ممارهين
سجوروس سلقس سلساي صلاة؟ اتاو ادكه اندا اكن برديام ديري
سهاج؟

ليهت قولوا فندكتن برحكمه نبي محمد صلى الله عليه وسلم، تاتاكالو
سأورغ صحابة، يغ برنام معاوية ابن الحكم السلمي رضي الله عنه،

مندعاءکن اورغ یغ برسین د دالم صلاة دغن باچان: " یرحمکم اللہ،
 والاقون بلیاو برادا د دالم صلاة. قراتیکن أدب یغ دقافرکن نبی محمد
 صلی اللہ علیہ وسلم دالم منکور ستله سلسای صلاة. معاویة برکات:
 "ستله رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سلسای مخرجکن صلاة، مک
 سای تیدق منداتی ساورغ قندیق، سلوم اتاو سیسودهن، یغ لیه
 بائق چارا دیدقن درقد بکیندا. دمی اللہ، بلیاو تیدق معهدیق، بلیاو
 تیدق مموکول اتاو بلیاو تیدق منجلا سای. بلیاو هان معاتکن":

إِنَّ هَذِهِ الصَّلَاةَ لَا يَصْلُحُ فِيهَا شَيْءٌ مِنْ كَلَامِ النَّاسِ ، إِنَّمَا هُوَ التَّسْبِيحُ
 وَالتَّكْبِيرُ وَقِرَاءَةُ الْقُرْآنِ

یغ برمقصود: "سسوغکوهن صلاة این تیدق سقاتوتن معاندوغي
 قراکافن مانسی. ای هان معاندوغي تسبیہ، تکبیر دان قماچاءن
 القرآن." [حدیث روایة إمام مسلم]

منوروت إمام نووی رحمہ اللہ، حدیث این منونجوکن بهاوا قندکتن یغ
 دکوناکن رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دالم اوسها منکور ساورغ یغ
 تیدق تاهو بوکنله قندکتن معهدیق اتاقون منجلا، تنافی قندکتن یغ
 بلیاو کوناکن اداله قندکتن یغ لمبوت، دان برحکمہ.

ساوداراكو سكالين،

کټاهويله! بهاوا کولوغن يځ ملاکوکن کساهن دسببکن کجاهيلن تيدق
سام دغن کولوغن يځ ملاکوکنڅ دالم کاداءن دي مځتاهوي څربواتن
ترسبوت اداله ساله. کادغکالا کتکسن دڅرلوکن دالم سباهاکين
سيتواسي دان کادغکالا څولا څندکتن يځ لمبوت اداله لبيه ايفيکتيف
(efektif) دان برکسن. اداکالاڅ څولا، څندکتن برديام ديري اداله لبيه
واجر دامبيل تراوتام جک اوسها اونتوق ممبريکن بيمبيغن بوليه ممباوا کڅد
کموضرتن يځ لبيه بسر درڅد کمصلحتن يځ ايغين دچاڅاي.

ساورغ مسلم هندقله بيجق مميليه څندکتن يځ سسواي دالم اوسها ممبمبيغ
مانسي ک جالن توهن. جوسترو، اوسها ممبمبيغ مانسي ک جالن الله
هاروسله سسواي دغن کاداءن، څريغکت قمهمن دان څنريماءن، سرتا
تاهڅ کطاعتن سساورغ.

ساوداراکو،

سواتو لاکي اسڅيک انسان يځ ممرهاتيکن حکمه دالم څرکاولن دان
اينترکسين اداله تتکالا ديرين بربحث اتاو برديسکوسي، بلياو اکن مميليه
چارا يځ لبيه باءيق. لبيه-لبيه لاکي کتيک برهادڅن دغن اورغ لاین يځ
بربيذا دري سودوت څکاغن دان اوريننتاسي (orientasi). جک برلاکو
دمکين دان دي مراساکن څرلو اونتوق بربحث دان برديسکوسي، مک

اکام اسلام معیذینکن، تتافی دغن شرط، هندقله معکوناکن چارا یغ لبیه
باءیق دری سودوت فیلیهن کات-کات، کرق کری دان مناهن ایموسی
د ساعت دی معموکاکن حجه-حجه دان کتراعن. توجوان اخیرن
بوکن اونتوق منتوکن سیاڤا یغ منع اتاو سیاڤا یغ کاله. اکن تتافی
توجوان کیت سموا اداله دمی منچاری کبیرن، سرتا ممبیمیغ انسان ک
جالن توهن. اینله کمونچق ادب براختلاف یغ منجادی فکاغن قارا
علماء.

إمام الشافعي دروایتکن برکات: "تیدق قرنه اکو بریحن علمو دغن
سساورغ، ملاءینکن اکو تیدق معهیراوکن، سام اد کبیرن ایت تیمبول
قد لیسن اکو اتاوقون قد لیسن".

مک بندیغکن ساوداراکو، قندکتن برحکمه این دغن قندکتن سباهاکین
إنسان زمان این. کادغکالا برتکغ اورت، سالیغ بربالس حجه دان
توماهن د میدیا سوسیال، دمی منکقکن بنغ یغ باسه. نعوذ بالله من
ذلك. إن شاء الله قد خطبة-خطبة یغ اکن داتغ، اسقیك-اسقیك یغ
لاین سیکف حکمه اکن دبحثکن.

سیدغ جمعة یغ درحمتی الله،

د سمیغ کیت برکمبیرا مپمبوت هاری رای، جاغن کیت ترلوقا کقد
سبهاکین ساودارا کیت یغ تیدق دافت برکمبیرا د بولن یغ ملیا این،
دسبکن فخرغن دان ککچوهن یغ ملندا رنتاو ترسبوت. کیت مپقسیکن
ملالوئی لافورن میدیا، کاداءن فلارین سیریا یغ امت مپایت هاتی.
مریک کهیلغن تمفت برتدوه، کهیلغن کتغن دان کامانن. بلوم لاکي
کمیر-کمیر فلارین یغ منیغکل دنیا، عقیبة کارم د لاوتن. کیت
برشکورک حضرة الله د اتس کتغن دان کامانن یغ الله کورنیاکن کقد
نکارا این. کیت بردعاء اکر الله مملیهارا کسلامتن رنتاو این. د وقتو یغ
سام، کیت سهاروسن تروس بردعاء اونتوق کسلامتن دان کسجهتراءن
ساودارا ساا سلام کیت، سام اد د سیریا اتاوقون سسیاقا سهاج یغ برادا
دالم کاداءن یغ سروفا سفرتی مریک. هولورکن بتتوان کقد بادن-بادن
راسمی یغ معندالیکن اوسها اونتوق ممبتو کولوغن فلارین ترسبوت.
سموک الله معمبالیقن کامانن کقد مریک یغ ترجس إن شاء الله سرتا
مغورنیاکن کقد کیت کسجهتراءن دان کسلامتن. امین یا رب العالمین.

بَارَكَ اللهُ لِي وَلَكُمْ فِي الْقُرْآنِ الْعَظِيمِ، وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ
الآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ، وَتَقَبَّلْ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ
الْعَلِيمُ، أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ، وَلِسَائِرِ
الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ، وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ، فَاسْتَغْفِرُوهُ فَيَا
فَوْزَ الْمُسْتَغْفِرِينَ وَيَا نَجَاةَ التَّائِبِينَ.